

Bản án số: 230/2018/HS-ST

Ngày: 28-11-2018.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 - THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Trọng Trúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

1/ Ông Đặng Ngọc Trình.

2/ Bà Đặng Thu Vân.

- Thư ký phiên tòa: Ông Trịnh Sơn Tùng – Thư ký Tòa án nhân dân Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Ông Mai Ngọc Linh – Kiểm sát viên.

Trong ngày 28 tháng 11 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 208/2018/TLST-HS ngày 23 tháng 10 năm 2018, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 237/2018/QĐXXST-HS, ngày 14/11/2018 đối với các bị cáo:

1. Nguyễn Quốc A, sinh năm: 1982, tại: Đồng Nai; nơi cư trú: (Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Số 1593/3A Đường PTH, Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Không có nơi cư trú ổn định); nghề nghiệp: Thợ mộc; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Thiên chúa; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn T1 và bà Nguyễn Thị Thành; vợ: Lê Thị Ngọc Minh (sinh năm: 1982); con: Có 01 người con (sinh năm 2008); tiền án, tiền sự: Không; bị bắt, tạm giữ, tạm giam ngày 12/7/2018. (Có mặt).

2. Huỳnh Phước O (tên gọi khác: Tí Em), sinh năm: 1986, tại: Thành phố Hồ Chí Minh; nơi cư trú: (Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Số 7/61/6/5 đường TT, Phường MB, Quận M, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Không có nơi cư trú ổn định); nghề nghiệp: Thợ điện; trình độ văn hóa: 8/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Huỳnh Quốc Đ và bà Sơn Thị Nh; vợ, con: Chưa có; tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Ngày 01/02/2002 thực hiện hành vi “Cướp tài sản”, bị khởi tố và áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”. Tại bản án số 691/HSST, ngày 11/5/2004, Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 (Ba) năm tù về tội

“Cướp tài sản”; đại diện hợp pháp của bị cáo kháng cáo. Tại bản án số 1745/HSPT ngày 26/7/2004, Tòa phúc thẩm Tòa án nhân dân tối cao tại Thành phố Hồ Chí Minh tuyên y án sơ thẩm. Ngày 10/10/2004, thực hiện hành vi “Cướp giật tài sản” tại Quận M; tại bản án số 85/2005/HSST ngày 16/6/2005, Tòa án nhân dân Quận M, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 04 (Bốn) năm tù về tội “Cướp giật tài sản”, tổng hợp với hình phạt 03 (Ba) năm tù về tội “Cướp tài sản” của bản án nêu trên là 07 (Bảy) năm tù; chấp hành xong bản án ngày 01/9/2010; bị bắt, tạm giữ, tạm giam ngày 12/7/2018. (Có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1/ Ông Nguyễn Quang H, sinh năm: 1983; nơi cư trú cuối cùng: Số 666/35 (số cũ là 190N) đường BH, Phường MB, Quận M, Thành phố Hồ Chí Minh. (Vắng mặt).

2/ Ông Nguyễn Văn T1, sinh năm: 1957; nơi cư trú: Số 1593/3A đường PTH, Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh. (Có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 08 giờ 00 phút, ngày 12/7/2018, đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an Quận T phối hợp với công an Phường S, Quận T kiểm tra hành chính phòng số A2 - Phòng cho thuê Nhật Sơn (số 33 đường số 7 khu dân cư BÐ, Phường S, Quận T) do Nguyễn Quốc A và Huỳnh Phước O thuê ở. Qua kiểm tra, lực lượng Công an phát hiện thu giữ trong thùng rác trong nhà vệ sinh phòng A2 có 01 gói nylon đựng 15 gói nylon chứa ma túy; 04 đoạn ống nhựa màu xanh, 02 đoạn ống nhựa màu cam và 01 gói nylon tất cả đều chứa ma túy, tạm giữ 01 kim tiêm, 01 bình sử dụng ma túy đá và 01 xe gắn máy biển số 51 U6-9978. Vụ việc được đưa về trụ sở Công an Phường S, Quận T lập biên bản bắt người phạm tội quả tang rồi chuyển giao hồ sơ đến Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T điều tra làm rõ.

Theo bản kết luận giám định số 1216/KLGD-H ngày 20/7/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an Thành phố Hồ Chí Minh kết luận:

- Tinh thể không màu trong 15 gói nylon là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 1,1057g (một phẩy một không năm bảy gam), loại Methamphetamine.
- Bột màu trắng trong 04 bốn đoạn ống nhựa màu xanh là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 0,2533g (không phẩy hai năm ba ba gam), loại Heroine.
- Bột màu trắng trong 02 đoạn ống nhựa màu cam là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 0,1203g (không phẩy một hai không ba gam), loại Heroine.
- Bột màu trắng trong 01 gói nylon là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 0,1122g (không phẩy một một hai hai gam), loại Heroine.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T, Nguyễn Quốc A và Huỳnh Phước O khai nhận: A và O có mối quan hệ quen biết nhau từ trước. Khoảng 23 giờ, ngày 11/7/2018, A và O thuê phòng A2 phòng cho thuê Nhật Sơn (số 33 đường 7, Phường S, Quận T) để ở và sử dụng ma túy. Do O không có tiền nên A và O thỏa thuận là A đưa cho

O 800.000 đồng để O đi mua 400.000 đồng heroine và 400.000 đồng ma túy tổng hợp. Sau đó, O điều khiển xe gắn máy biển số 51U6-9978 của A đến hẻm (không rõ địa chỉ) trên đường HT, Phường MB, Quận T gặp và mua của một người phụ nữ tên Loan (không rõ lai lịch) 400.000 đồng heroine và 400.000 đồng ma túy tổng hợp rồi đem về phòng A2 phòng cho thuê Nhật Sơn, sau đó A và O rủ nhau đi xem bóng đá.

Khoảng 03 giờ, ngày 12/7/2018, A và O về phòng thuê trên. Lúc này, O đưa ma túy cho A, A lấy ra 02 tép heroine và 01 gói nylon chứa ma túy tổng hợp để A và O sử dụng. A sử dụng một tép heroine và O sử dụng một tép heroine, 01 gói ma túy tổng hợp A và O sử dụng chung, số ma túy còn lại A cất vào trong túi quần của A. Sau khi sử dụng ma túy xong, A và O đi ngủ đến khoảng 08 giờ, ngày 12/7/2018, lực lượng Công an Quận T kiểm tra hành chính phòng thuê của A và O thì A mang số ma túy còn lại gồm: 15 gói nylon chứa tinh thể không màu; 04 đoạn ống nhựa màu xanh, 02 đoạn ống nhựa màu cam và 01 gói nylon đều chứa chất bột màu trắng ném vào trong thùng rác nhà vệ sinh thì bị lực lượng Công an phát hiện, thu giữ.

Về vật chứng thu giữ:

- Xe gắn máy biển số 51U6-9978, qua xác minh do Nguyễn Quang H, sinh năm 1983, hộ khẩu thường trú: Số 190N đường BH, Phường MB, Quận M đứng tên chủ sở hữu. Ông Nguyễn Văn T1 (cha ruột của Nguyễn Quốc A) khai mua xe trên của một người đàn ông (không rõ lai lịch) tại Quận M vào năm 2009, khi mua xe có kèm giấy đăng ký xe, nhưng không làm thủ tục sang tên. Ngày 11/7/2018, A mượn xe của ông T1 đi công việc, sau đó A đưa xe cho Huỳnh Phước O đi mua ma túy, nhưng ông T1 không biết. Qua điều tra, xác minh cơ quan điều tra chưa ghi được lời khai của Nguyễn Quang H. Cơ quan điều tra có văn bản đề nghị báo Thanh niên và báo Công an Thành phố Hồ Chí Minh đăng tin tìm chủ sở hữu của chiếc xe trên, nhưng đến nay chưa có kết quả.

- 01 kim tiêm và 01 bình sử dụng ma túy là do O đem đến phòng cho thuê Nhật Sơn để O và A dùng để sử dụng ma túy.

Đối với người phụ nữ tên Loan bán ma túy cho Huỳnh Phước O, do không xác định được lai lịch, địa chỉ; nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T không có căn cứ để xử lý.

Đối với bà Hoàng Phú Th (sinh năm 1958, hộ khẩu thường trú: Số 1678/10B Đường PTH, Phường S, Quận T; chỗ ở: Số 33 đường số 7 khu dân cư BĐ, Phường S, Quận T) là chủ kinh doanh phòng cho thuê Nhật Sơn, bà Th không biết việc Huỳnh Phước O và Nguyễn Quốc A thuê phòng để sử dụng ma túy; nên Cơ quan điều tra Công an Quận T không xử lý.

Bản cáo trạng số 207/CT-VKS ngày 22/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh truy tố các bị cáo: Nguyễn Quốc A và Huỳnh Phước O về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm i Khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) và tại phiên tòa, Kiểm sát viên đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng: điểm i Khoản 1 Điều 249, điểm s Khoản 1 Điều 51, Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) để xử phạt:

- Bị cáo Nguyễn Quốc A mức án tù 02 (Hai) năm đến 03 (Ba) năm tù;
- Bị cáo Huỳnh Phước O mức án tù 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng đến 03 (Ba) năm 06 (Sáu) tháng tù.

Đồng thời, đề nghị miễn cho các bị cáo phần hình phạt bổ sung (do các bị cáo phạm tội không nhằm mục đích thu lợi bất chính).

Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) gói niêm phong bên ngoài ghi số 1216/18/Q8, có các chữ ký ghi tên Huỳnh Phước O, Nguyễn Quốc A, các chữ ký ghi tên Huỳnh Thanh Thảo (GDV), cán bộ điều tra Nguyễn Huy Long và hình dấu Công an Phường S, Quận T; 01 (một) kim tiêm và 01 (một) bình dụng cụ sử dụng ma túy tổng hợp.

- Đối với 01 chiếc xe gắn máy biển số 51U6-9978, số khung: 233739-WY, số máy: 0233758-HA05E; các bị cáo sử dụng làm phương tiện phạm tội và hiện chưa xác định được chủ sở hữu hợp pháp của chiếc xe, nên cần tiếp tục tạm giữ và đăng thông báo công khai trên các phương tiện thông tin đại chúng trong thời hạn 01 (một) năm để truy tìm chủ sở hữu hợp pháp; hết thời hạn, nếu không có người thừa nhận hợp pháp thì sung quỹ Nhà nước.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN :

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh; Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh; Kiểm sát viên: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, các bị cáo: Nguyễn Quốc A, Huỳnh Phước O đã khai nhận toàn bộ hành vi cất giữ, cất giấu trái phép chất ma túy để sử dụng thì bị đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy công an Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh phối hợp với Công an Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh phát hiện bắt quả tang cùng vật chứng vào lúc 08 giờ 00 phút, ngày 12/7/2018, tại phòng số A2 của phòng cho thuê Nhật Sơn (số 33 đường số 7, khu dân cư BĐ, Phường S, Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh).

Qua giám định các chất ma túy thu giữ là ma túy ở thể rắn, cụ thể là:

- Tinh thể không màu trong 15 gói nylon là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 1,1057g (một phẩy một không năm bảy gam), loại Methamphetamine.

- Bột màu trắng trong 04 bốn đoạn ống nhựa màu xanh là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 0,2533g (không phẩy hai năm ba ba gam), loại Heroine.

- Bột màu trắng trong 02 đoạn ống nhựa màu cam là ma túy ở thể rắn, có khối lượng, 0,1203g (không phẩy một hai không ba gam), loại Heroine.

- Bột màu trắng trong 01 gói nylon là ma túy ở thể rắn, có khối lượng 0,1122g (không phải một một hai hai gam), loại Heroine.

Do đó, đã có đủ cơ sở để kết luận: Các bị cáo Nguyễn Quốc A, Huỳnh Phước O đã phạm vào tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm i Khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Đây là vụ án có đồng phạm, nhưng mang tính chất giản đơn, nhất thời, không có tính tổ chức chặt chẽ, vai trò của các bị cáo là tương đối ngang nhau; vì vậy, Hội đồng xét xử sẽ cân nhắc về tính chất, mức độ tham tội phạm của từng bị cáo theo quy định tại Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017) khi quyết định hình phạt đối với từng bị cáo.

[4] Về nhân thân: Bị cáo Huỳnh Phước O có quá trình nhân thân xấu, đã từng bị Tòa án xét xử; nhưng không chịu sửa chữa, tu dưỡng, rèn luyện và phấn đấu thành công dân sống có ích cho xã hội mà lại tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội với lỗi cố ý; nên cũng cần lưu ý khi quyết định hình phạt đối với bị cáo.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo Nguyễn Quốc A, Huỳnh Phước O thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về lỗi lầm đã gây ra; để Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho từng bị cáo một phần về hình phạt theo quy định tại điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017) mà lẽ ra các bị cáo phải chịu.

[6] Bản cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh đối với các bị cáo Nguyễn Quốc A, Huỳnh Phước O là có cơ sở pháp luật, đúng người, đúng tội, mức án mà Kiểm sát viên đề nghị đối với từng bị cáo phù hợp với tính chất, mức độ phạm tội và nhân thân của từng bị cáo, nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại Khoản 5 Điều 249 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017) thì các bị cáo còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc O bộ tài sản. Nhưng xét thấy các bị cáo phạm tội không nhằm mục đích thu lợi bất chính, mà chỉ để sử dụng cho bản thân và có hoàn cảnh gia đình khó khăn, khó thi hành; nên Hội đồng xét xử không phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[8] Về vật chứng:

- 01 (một) gói niêm phong bên ngoài ghi số 1216/18/Q8, có các chữ ký ghi tên Huỳnh Phước O, Nguyễn Quốc A, các chữ ký ghi tên Huỳnh Thanh Thảo (GĐV), cán bộ điều tra Nguyễn Huy Long và hình dấu Công an Phường S, Quận T; qua giám định bên trong chứa chất ma túy độc hại, nên tịch thu tiêu hủy.

- 01 (một) kim tiêm và 01 (một) bình dụng cụ sử dụng ma túy tổng hợp là dụng cụ dùng vào việc phạm tội và không có giá trị sử dụng, nên tịch thu tiêu hủy.

- Đối với 01 chiếc xe gắn máy (biển số 51U6-9978, số khung: 233739-WY, số máy: 0233758-HA05E) được các bị cáo đã sử dụng làm phương tiện phạm tội và hiện chưa xác định được chủ sở hữu hợp pháp của chiếc xe. Mặc dù chiếc xe trên cùng với giấy đăng ký của chiếc xe là do ông Nguyễn Văn T1 là người đang quản lý, chiếm hữu và sử dụng; đồng thời tính kể từ khi ông T1 quản lý, chiếm hữu và sử dụng chiếc xe cùng giấy đăng ký của chiếc xe trên cho đến nay không có ai tranh chấp với ông T1; nhưng các bên khi tham gia thực hiện giao dịch mua bán liên quan đến chiếc xe không tuân thủ quy định của pháp luật về thực hiện giao dịch liên quan đến tài sản là động sản; nên cần tiếp tục tạm giữ và đăng thông báo công khai trên các phương tiện thông tin đại chúng trong thời hạn 01 (một) năm để truy tìm chủ sở hữu hợp pháp; hết thời hạn, nếu không có người thừa nhận hợp pháp thì trả lại cho ông Nguyễn Văn T1.

[9] Về án phí hình sự sơ thẩm: Các bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật.

[10] Đối với người phụ nữ tên Loan bán ma túy cho bị cáo Huỳnh Phước O, do không xác định được lai lịch, địa chỉ; nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T không xử lý là phù hợp theo quy định của pháp luật.

[11] Đối với bà Hoàng Phú Th là chủ kinh doanh phòng cho thuê Nhật Sơn, do không biết việc Huỳnh Phước O và Nguyễn Quốc A thuê phòng để sử dụng ma túy; nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T không xử lý là phù hợp theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm i Khoản 1 Điều 249, điểm s Khoản 1 Điều 51, Điều 58 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017);

1/ Xử phạt: Bị cáo Huỳnh Phước O (tên gọi khác: Tí Em) 03 (Ba) năm tù, về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn tù tính kể từ ngày 12/7/2018.

2/ Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Quốc A 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng tù, về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn tù tính kể từ ngày 12/7/2018

- Về hình phạt bổ sung: Không phạt bổ sung đối với các bị cáo: Nguyễn Quốc A, Huỳnh Phước O (tên gọi khác: Tí Em).

- Về vật chứng: Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017) và Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015;

+ Tịch thu và tiêu hủy: 01 (một) gói niêm phong bên ngoài ghi số 1216/18/Q8, có các chữ ký ghi tên Huỳnh Phước O, Nguyễn Quốc A, các chữ ký ghi tên Huỳnh Thanh Thảo (GDV), cán bộ điều tra Nguyễn Huy Long và hình dấu Công an Phường S, Quận T; 01 (một) kim tiêm và 01 (một) bình dụng cụ sử dụng ma túy tổng hợp.

+ Tiếp tục tạm giữ và đăng thông báo công khai trên các phương tiện thông tin đại chúng trong thời hạn 01 (một) năm để truy tìm chủ sở hữu hợp pháp đối với 01 (một) chiếc xe gắn máy, biển số 51U6-9978, số khung: 233739-WY, số máy: 0233758-HA05E;

hết thời hạn 01 (một) năm, nếu không có người thừa nhận hợp pháp thì trả lại cho ông Nguyễn Văn T1.

(Vật chứng theo phiếu nhập kho vật chứng số 214/PNK ngày 27/9/2018 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận T, Thành phố Hồ Chí Minh).

- Về án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ vào Điều 135, Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Buộc các bị cáo: Huỳnh Phước O (tên gọi khác: Tí Em), Nguyễn Quốc A; mỗi bị cáo phải chịu số tiền là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng).

Thi hành tại Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày tuyên án. Đối với người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt có quyền kháng cáo phần bản án có liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình; trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày tuyên án. Đối với người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt, có quyền kháng cáo phần bản án có liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình; trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày, kể từ ngày bản án được tổng đạt hoặc niêm yết hợp lệ.

Nơi nhận:

- TAND TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- PC.53 CA TP.HCM;
- Sở Tư pháp TP.HCM;
- VKSND Q.8;
- Chi cục THADS Q.8;
- CQĐT CAQ.8;
- CQTHAHS Q.8; NTG CAQ.8;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Trọng Trú